



TRIO POMMES DE PIN LED PYNTI
PYNTI TRIO OF LED PINE CONE LIGHTS
TRÍO DE PIÑAS LED PYNTI
PYNTI SET VAN DRIE LED-DENNENAPPELS
TRIO DE PINHAS LED PYNTI
Réf. 50190280

Lire attentivement et conserver soigneusement ce mode d'emploi.

Please carefully read this manual and keep it in a safe place.

Lea detenidamente este manual y consérvelo en un lugar seguro.

Lees deze instructies zorgvuldig en bewaar ze op een veilige plaats.

Leia cuidadosamente este manual e guarde-o em local seguro.

INSTRUCTIONS IMPORTANTES. À CONSERVER POUR USAGE ULTÉRIEUR : LIRE ATTENTIVEMENT

MISE EN GARDE

- Inspecter le produit avant de l'utiliser, ne pas l'utiliser s'il est endommagé ou cassé.
- Utilisation exclusivement à l'intérieur.
- Les ampoules ne sont pas remplaçables. Ne pas essayer d'ouvrir le module au risque de l'endommager.
- Lorsque la source lumineuse atteint sa fin de vie, l'ensemble du luminaire doit être remplacé.
- Cet éclairage n'est pas un jouet. Tenir le produit hors de portée des enfants. Les enfants doivent toujours être surveillés lorsqu'ils se trouvent à proximité du produit.
- Ce produit contient des matériaux recyclables. Ne pas jeter ce produit dans les déchets ménagers non triés. Veuillez contacter votre municipalité pour connaître le centre de collecte le plus proche de chez vous. Retirer les piles du produit avant de le mettre au rebut.
- Le produit est destiné à être utilisé dans des climats tempérés uniquement, ne pas l'utiliser dans un environnement tropical ou très humide.
- Ne pas exposer le produit au feu ou à une température supérieure à 45 °C.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Moyen/grand modèle : nécessite 2 x piles AA de 1,5V (non incluses)
- Petit modèle : nécessite 1 x pile CR2032 de 3.0V (incluse)
- 1 LED, flux lumineux 0,2 lm x 3
- Classe de protection III

INSTALLATION/REMPLACEMENT DES PILES

1. Ouvrez le couvercle du compartiment à piles.
2. Insérez les piles en respectant les polarités indiquées.
3. Refermez le couvercle du compartiment à piles.

Remarque : les piles doivent être mises en place par un adulte.

Seul le plus petit modèle est équipé d'un couvercle de compartiment à piles à visser; veuillez utiliser l'outil approprié pour le dévisser ou le visser lors de l'ouverture ou de la fermeture.

AVERTISSEMENTS CONCERNANT LES PILES

- Les piles doivent être insérées en respectant la polarité.
- Ne pas mélanger différents types de piles.
- Ne pas mélanger des piles neuves et usagées.
- Retirer les piles du produit lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée ou lorsque les piles sont épuisées.
- Ne pas charger les piles non-rechargeables.
- Éviter de court-circuiter la borne d'alimentation.
- Les piles rechargeables ne doivent être rechargées que sous la surveillance d'adultes.
- Les piles rechargeables doivent être retirées du produit avant d'être rechargées.

Pour la pile CR2032 :



Conserver les piles hors de portée des enfants. Risque d'ingestion par des enfants ou des animaux.

- L'ingestion peut entraîner des brûlures chimiques, la perforation des tissus mous, voire la mort. Des brûlures graves peuvent survenir dans les 2 heures suivant l'ingestion. Consultez immédiatement un médecin. Instructions importantes. Veuillez lire attentivement ces informations et les conserver pour référence ultérieure.

Si le produit ne s'allume pas, veuillez vérifier que :

- Le produit est allumé.
- Les piles ne sont pas épuisées.
- Les piles sont placées en respectant la polarité.
- Les piles sont placées correctement et bien encastrées contre les ressorts/dans le compartiment.

PLEASE CAREFULLY READ THIS MANUAL AND KEEP IT IN A SAFE PLACE

WARNING

- Inspect the product before use, do not use it if it is damaged or broken.
- For indoor use only!
- The lighting bulbs are not replaceable. Do not attempt to open the module to avoid damage.
- When the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.
- This lighting is not a toy. Keep away from children. Children are always under supervised in near of the product.
- This product contains recyclable materials. Do not dispose of this product as unsorted municipal waste. Please contact your local municipality for the nearest collection point. Remove the batteries from product before disposal.
- The product is intended to be used in moderate climates only, do not use in tropical or very humid environments.
- Do not expose the product to fire or high temperature over 45 °C.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

- For large and medium size: require 2 x 1.5V AA battery (not included)
- For small size: require 1 x 3.0V CR2032 battery (included)
- 1 LED, luminous flux 0.2 lm x 3
- Protection class III

BATTERY INSTALLATION/REPLACEMENT

1. Open the cover of battery case.
2. Insert batteries properly followed by polar indicator.
3. Close the cover of battery case.

Remark: battery installation by an adult is required.

Only the smallest size contains screw on battery lid, please use the appropriate tool to unscrew /screw it when open/close.

BATTERY WARNINGS

- Batteries are to be inserted with correct polarity.
- Do not use different types of batteries together.
- Do not mix new and old batteries together.
- Remove batteries from product when not in use for extended time or when batteries become exhausted.
- Do not charge the non-rechargeable batteries.
- The supply terminal is not to be short circuited.
- Rechargeable batteries are only to be recharged under adult supervision.
- Rechargeable batteries are to be removed from the product before being charged.

For the CR2032 Coin battery:



Keep the batteries out of reach of children. There is a risk of children or animals swallowing them.

- Ingestion can result in chemical burns, soft tissue puncture, and death. Severe burns may occur within 2 hours of ingestion. Seek immediate medical attention. Important instructions. Please carefully read this package and keep it for future reference.

If the product does not light up, please check that:

- The product is on.
- The batteries are not exhausted
- The batteries are placed in correct polarity direction
- The batteries are placed correctly and tightly with regard to springs/battery holder.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES. MANTENGA PARA USO FUTURO: LEA CUIDADOSAMENTE

ADVERTENCIA

- Revise el producto antes de usarlo y no lo utilice si está dañado o roto.
- Únicamente para uso en interiores.
- Las bombillas no se pueden sustituir. Para evitar daños, no intente abrir el módulo.
- Cuando la fuente luminosa llegue al final de su vida útil deberá sustituirse toda la lámpara.
- Esta lámpara no es un juguete. Mantener fuera del alcance de los niños. Los niños deben estar siempre bajo la supervisión de un adulto cuando se encuentren cerca del producto.
- Este producto contiene materiales reciclables. No lo elimine como residuo municipal sin clasificar. Póngase en contacto con el ayuntamiento local para saber cuál es el punto de recogida más cercano. Retire las pilas del producto antes de desecharlo.
- El producto está diseñado para ser utilizado en climas moderados exclusivamente: no utilizar en ambientes tropicales o muy húmedos.
- No exponer el producto al fuego ni a temperaturas altas, superiores a 45 °C.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

- En el caso de los tamaños grande y mediano: requiere dos pilas AA de 1,5V (no incluidas)
- En el caso del tamaño pequeño: requiere una pila CR2032 de 3,0V (incluida)
- 1 LED, flujo luminoso 0,2 lm x 3
- Clase de protección III

INSTALACIÓN/SUSTITUCIÓN DE LAS PILAS

1. Abre la tapa del compartimento de las pilas.
2. Inserta las pilas correctamente, respetando la polaridad indicada.
3. Cierra la tapa del compartimento de las pilas.

Observación: es necesario que un adulto coloque las pilas.

Solo el tamaño más pequeño cuenta con una tapa de batería atornillada; utilice la herramienta adecuada para desenroscarla o atornillarla al abrirla o cerrarla.

ADVERTENCIA SOBRE LAS PILAS

- Las pilas se deben insertar con la polaridad correcta.
- No utilice diferentes tipos de pilas juntas.
- No utilice pilas nuevas y viejas juntas.
- Retire las pilas del producto cuando no vaya a utilizarlo durante un tiempo prolongado o cuando las pilas se agoten.
- No intente cargar las pilas no recargables.
- No cortocircuitar los bornes.
- Las pilas recargables deben cargarse siempre bajo la vigilancia de un adulto.
- Las pilas recargables se deben retirar del producto antes de ser recargadas.

En el caso de la pila de botón CR2032:



Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños. Existe riesgo de ingesta por parte de niños o animales.

- La ingesta puede provocar quemaduras químicas, perforación de tejidos blandos y la muerte. Pueden producirse quemaduras graves en las dos horas siguientes a la ingesta. Busque atención médica inmediata. Instrucciones importantes. Lea detenidamente la información presente en el paquete y consérvelo para futuras consultas.

Si el producto no se enciende, compruebe que:

- El producto esté encendido.
- Las pilas no estén agotadas.
- Las pilas estén colocadas respetando la polaridad correcta.
- Las pilas estén colocadas de manera correcta y firme con respecto a los muelles/al soporte de la pila.

BELANGRIJKE INSTRUCTIES. BEWAREN VOOR LATER GEBRUIK: AANDACHTIG LEZEN

WAARSCHUWING

- Inspecteer het product voor gebruik en gebruik het niet als het beschadigd of kapot is.
- Alleen voor gebruik binnenshuis!
- De gloeilampen zijn niet vervangbaar. Probeer de module niet te openen om schade te voorkomen.
- Wanneer de lichtbron het einde van haar levensduur bereikt, moet de volledige lamp worden vervangen.
- Deze verlichting is geen speelgoed. Uit de buurt van kinderen houden. Kinderen moeten altijd onder toezicht zijn in de buurt van het product.
- Dit product bevat recycleerbare materialen. Gooi dit product niet weg als ongesorteerd huishoudelijk afval. Neem contact op met uw gemeente voor het dichtstbijzijnde inzamelpunt. Verwijder de batterijen uit het product voordat u het weggooit.
- Het product is alleen bedoeld voor gebruik in een gematigd klimaat, niet gebruiken in tropische of zeer vochtige omgevingen.
- Stel het product niet bloot aan vuur of hoge temperaturen boven 45 °C.

TECHNISCHE SPECIFICATIES

- Voor grote en middelgrote formaten: Vereist 2 x 1,5V AA-batterijen (niet meegeleverd)
- Voor klein formaat: Vereist: 1 x 3,0V CR2032-batterij (meegeleverd)
- 1 led, lichtstroom 0.2 lm x 3
- Beschermingsklasse III

BATTERIJ INSTALLEREN/VERVANGEN

1. Open het deksel van het batterijvak.
2. Plaats de batterijen op de juiste manier, met inachtneming van de aangegeven polariteit.
3. Sluit het deksel van het batterijvak.

Heruitgave: installatie van de batterij door een volwassene is vereist.

Alleen het kleinste model heeft een vastgeschroefd batterijklepje; gebruik het juiste gereedschap om het los- of vast te schroeven bij het openen of sluiten.

BATTERIJWAARSCHUWINGEN

- Batterijen moeten volgens de juiste polariteit worden geplaatst.
- Gebruik geen verschillende soorten batterijen samen
- Gebruik geen oude en nieuwe batterijen door elkaar
- Verwijder de batterijen uit het product als u het langere tijd niet gebruikt of als de batterijen leeg raken.
- Probeer geen niet-oplaadbare batterijen op te laden
- De voedingsklemmen mogen niet worden kortgesloten.
- Oplaadbare batterijen mogen alleen onder toezicht van een volwassene worden opgeladen.
- Oplaadbare batterijen moeten uit het product worden verwijderd voordat ze worden opgeladen.

Voor de CR2032-knoopcel:



Houd de batterijen buiten het bereik van kinderen. Er bestaat een risico dat kinderen of dieren ze inslikken.

- Inslikken kan chemische brandwonden, doorboring van weke delen en de dood tot gevolg hebben. Ernstige brandwonden kunnen binnen 2 uur na inname optreden. Raadpleeg onmiddellijk een dokter. Belangrijke instructies. Lees deze verpakking zorgvuldig door en bewaar hem voor toekomstig gebruik.

Als het product niet oplicht, controleer dan het volgende:

- Het product staat aan.
- De batterijen zijn niet leeg
- De batterijen zijn in de juiste polariteitsrichting geplaatst
- De batterijen zijn correct en stevig geplaatst ten opzichte van de veren/batterijhouder.

INSTRUÇÕES IMPORTANTES. MANTENHA O USO FUTURO: LEIA CUIDADOSAMENTE

AVERTÊNCIA

- Inspeção o produto antes de o utilizar. Não o utilize se estiver danificado ou partido.
- Somente para utilizar em espaços interiores!
- As lâmpadas de iluminação não são substituíveis. Não tente abrir o módulo para evitar danos.
- Quando a fonte de luz atingir o fim da sua vida útil, o candeeiro deve ser substituído na sua totalidade.
- Este candeeiro não é um brinquedo. Manter afastado do alcance das crianças. As crianças devem estar sempre sob supervisão quando estão próximas do produto.
- Este produto contém materiais recicláveis. Não elimine este produto como lixo municipal indiferenciado. Contacte o seu município local para obter informações sobre o ponto de recolha mais próximo. Retire as pilhas do produto antes de o eliminar.
- O produto destina-se a ser utilizado apenas em climas moderados, não o utilize em ambientes tropicais ou com muita humidade.
- Não exponha o produto ao fogo ou a temperaturas altas superiores a 45 °C.

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

- Para tamanhos grandes e médios: Necessita de 2 pilhas AA de 1,5V (não incluídas)
- Para tamanho pequeno: Necessita de 1 pilha CR2032 de 3,0V (incluída)
- 1 LED, fluxo luminoso 0,2 lm x 3
- Classe de proteção III

INSTALAÇÃO / SUBSTITUIÇÃO DAS PILHAS

1. Abra a tampa do compartimento das pilhas.
2. Coloque as pilhas corretamente, respeitando a polaridade indicada.
3. Feche a tampa do compartimento das pilhas.

Observação: a instalação das pilhas tem de ser realizada por um adulto.

Apenas o modelo mais pequeno tem uma tampa de pilhas aparafusada; utilize a ferramenta adequada para a desaparafusar ou aparafusar ao abrir ou fechar.

ADVERTÊNCIAS SOBRE AS PILHAS

- As pilhas têm de ser inseridas com a polaridade correta.
- Não utilize tipos de pilhas diferentes em simultâneo.
- Não misture pilhas novas com antigas ao mesmo tempo.
- Retire as pilhas do produto quando não estiver a ser utilizado durante um período de tempo prolongado ou quando estiverem gastas.
- Não carregue pilhas não recarregáveis.
- O terminal de alimentação não deve ser colocado em curto-circuito.
- As pilhas recarregáveis só devem ser recarregadas sob a supervisão de um adulto.
- As pilhas recarregáveis devem ser retiradas do produto antes de serem carregadas.

Para a pilha botão CR2032:



Mantenha todas as pilhas fora do alcance de crianças. Existe o risco de serem ingeridas por crianças ou animais.

- A ingestão pode resultar em queimaduras químicas, perfuração de tecidos moles e na morte. Podem ocorrer queimaduras graves nas 2 horas seguintes à ingestão. Procurar assistência médica de imediato. Instruções importantes. Leia atentamente esta embalagem e guarde-a para referência futura.

Se o produto não se acender, verifique se:

- O produto está ligado.
- As pilhas não estão gastas.
- As pilhas estão colocadas no sentido correto da polaridade.
- As pilhas estão colocadas de forma correta no que respeita às molas/suporte da bateria.

Nature & Découvertes
11 rue des Etangs Gobert
78000 Versailles (France)
www.natureetdecouvertes.com
contactclient@nature-et-decouvertes.com



2026-05.



Conforme aux normes européennes.
Compliant with European standards.
Conforme con las normas europeas.
In overeenstemming met Europese normen.
Em conformidade com as normas europeias.



Ce produit doit être collecté par une filière spécifique et ne doit pas être jeté dans une poubelle classique.
This product must be collected by a specialist service and must not be disposed of with household waste.
Este producto debe ser recolectado por un sector específico y no debe ser lanzado en un contenedor convencional.
Dit product moet op een specifieke manier worden opgehaald en mag niet in een traditionele vuilnisbak worden gegoid.
Este produto deve ser coletado por um setor específico e não deve ser jogado em um recipiente convencional.